



# **Urkunden-Sammlung zur Geschichte der auswärtigen Verhältnisse der Mark Brandenburg und ihrer Regenten**

...

namentlich in Beziehung auf Anhalt, Bayern, Böhmen, ... und andere  
Länder ; [Urkunden-Sammlung für die Geschichte der auswärtigen  
Verhältnisse]

**Riedel, Adolph Friedrich**

**Berlin, 1843**

CCX. Die Markgrafen Otto und Konrad bestätigen der Stadt Bautzen die  
Gerichtsbarkeit über alle Verbrechen, welche von markgräflichen Vasallen  
innerhalb ihrer Mauern oder ihrer Feldflur verübt würden, ...

---

---

**Nutzungsbedingungen**

[urn:nbn:de:hbz:466:1-56055](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-56055)

chardo de damis, hildemaro, heifone de stenvorde, conrado de weddinghe, hantone de Irkesleve, gevehardo nigro de Irkesleve, hinrico de hordorpp, Johanne de Otterfleve, militibus; hinrico de schakenflove, et aliis quam pluribus fide dignis. Ut autem premissus contractus noster pariter et donacio domini mei intueri volentibus fidem prebere valeant ac liqueat in futurum, utrumque annotari presentibus et sigilli mei feci testimonio in Jhesu Christi nomine consignari. Datum in prato apud Wodenswege, anno domini millesimo CC<sup>o</sup>LXXXII, tertio non. Julii.

Nach einer Mittheilung des Pastor Behrends zu Nordgermerleben in L. v. Ledebur N. Archiv II, 165.

**CCX.** Die Markgrafen Otto und Konrad bestätigen der Stadt Bautzen die Gerichtsbarkeit über alle Verbrechen, welche von markgräflichen Vasallen innerhalb ihrer Mauern oder ihrer Feldflur verübt würden, am 13. Juli (1282.?)

In nomine domini Amen. Omnia facta mortalium temporalem motum sequuntur, et pereuntibus hominibus ipsorum simul facta intereunt. Idcirco necesse est, vt que sua natura tendunt ad interitum, amminiculo litterarum fulciantur et ab obliuionis interitu defendantur. Hinc est, quod nos Otto & Conradus, dei gracia Marchiones Brandenburgenses, recognoscimus presentibus publice profitentes, volentes peruenire ad noticiam futurorum, quod ob fidelissima seruitia, nobis & nostris predecessoribus sepissime exhibita per fideles nostros ciues nostre ciuitatis Budessin, confirmamus jura ipsorum, que etiam coram nobis sufficienter et certissime sunt probata, jura videlicet: quecunque fierent violencie, offensiones, lesiones, vulnera, homicidia, furta, rapine per aliquos nostros wasallos in ciuitate Budessin wel extra muros ciuitatis dicte, uidelicet infra metas aut terminos ciuitatis eiusdem, qui fulgariter flurzeeune vocantur, damus & conferimus rite & racionabiliter omnes predictos excessus, cujuscunque condicionis fuerint, in predicta ciuitate perpetuis temporibus indicandos. Ne autem huiusmodi confirmacio seu donacio in posterum immutari possit uel impediri, hanc literam conferibi iussimus Et nostri Sigilli munimine roborari. Actum & datum Budessin coram domino Leuthero de palowe, Thiderico de panewitz, Conrado & dithmaro de borch, Alberto et Gotfrido de Guze, Gregorio et Nicolao de kopperitz, Renschone de temeriz, Zachmanno & Nicolao de casewe militibus, Dithmaro de Bischoffswerde et filio suo henrico, fleminge, Slichtingo, Jo. vrso, herdeno, olthmanno, Conrado de Lubauia, wernhero geluke, ciuibus, sub advocatione nostro heynemanno de wartenberg & henrico sculteto hereditario Budessinensi, et aliis quam plurimis fide dignis. Anno domini millesimo ducentesimo sexagesimo secundo, In die Margarethe virginis gloriose.

Nach einem Transsumt in König Wladislaw's Bestätigung vom Jahre 1514 in dem K. K. Geheimen Hof- und Haus-Archive zu Wien und einem Abdrucke nach dem Original in Eyschoppe und Stenzel's Schles. Urk.-Samml. S. 398. 399. Es ist auffallend, daß diese Urkunde an beiden Orten, in dem Transsumte vom J 1514, wie in der Original-Ausfertigung, die Jahreszahl 1262 trägt. Dennoch muß dieses Datum auf einem Irrthume beruhen:

denn die Markgrafen Otto und Konrad traten erst in späterer Zeit als Regenten der Märkischen Länder auf. Nach dem Tode ihres Vaters Johann I. führten sie bis ins Jahr 1281 gemeinschaftlich mit ihrem ältern Bruder Johann II. das Regiment: letzterer starb am 10. September 1281, und nach dieser Zeit muß erst die obige Urkunde ausgestellt seyn. Ich stimme daher dem sachverständigen Urtheile des Gh. Rathes Stenzel, der die Urkunde in das Jahr 1282 setzt, um so mehr bei, als mehrere der in der vorstehenden Urkunde genannten Zeugen, und auch der Vogt von Warttemberg zu Saugen, um diese Zeit öfter vorkommen, z. B. in den gleich folgenden Urkunden Nr. CCXII. und CCXIII.

**CCXI.** Die Markgrafen von Brandenburg, Otto und Konrad, bewilligen der Stadt Lübeck auf Antrag Heinrichs von Iserlohe, einen weitem Waffenstillstand bis Michaelis, wenn die Stadt inzwischen Bedacht nehme den Markgrafen endlich zu gewähren, was ihnen nach König Rudolphs Schenkung gebühre, am 21. Juli 1282.

Nos Otto et Conradus, Dei gratia Marchiones Brandenburgenses, recognoscimus coram omnibus, presentibus publice profitentes, Quod nos ea placita siue causam, que inter nos, ex vna, et honorabiles viros burgenses de Lubeke, parte ex altera, versatur, ad fauorabilem et amicabilem petitionem Domini Hinrici de ysereloe, amici nostri karissimi, in bono differimus et stare seu durare facimus a datis presentium vsque ad festum beati Michaelis Archangeli proxime aslutturum, Dum tamen iidem Burgenses medio tempore ad hoc effectiue intendant, quod Ea nobis faciant et donent, que nobis donata sunt A domino nostro serenissimo, domino Rudolfo rege Romanorum, et non diutius nos inpediant in hoc facto. Ad huius rei Euidenciam et Cautelam firmiorem, presentem litteram conscribi iussimus et sigilli nostri appensione fecimus roborari. Acta sunt hec et data in villa Saligedorp, Anno Dominj M<sup>o</sup> CC<sup>o</sup> LXXXII<sup>o</sup>, In die Braxedis Virginis, per manum Domini Aluuardj.

Aus der Lübeckischen Urf.-Sammlung I, Nr. CDXXXL

**CCXII.** Die Markgrafen Otto und Konrad von Brandenburg befreien die Stadt Saugen von dem Marktzolle und bekemen dafür 70 M. Silb. empfangen zu haben, am 24. August 1282.

In nomine Sancte et indiuidue Trinitatis amen. Otto et Conradus, dei gracia Marchiones Brandenburgenses, omnibus presentem nostram paginam visuris aut auditoris salutem in Domino sempiternam. Instabilis est vita hominum etc. Hinc est, quod uniuersis cristiane fidei professoribus, tam presentis temporis quam futuri, volumus esse notum, quod nos attendentes et ponderantes grauamen et onera, que imminebant omnibus forum Budiffin visitantibus per graue thelonium, quod nostri Advocati, Monetarii ac ceteri nostri Officiales ibidem actenus recipere consueuerunt, de maturo nostrorum consilio, pure propter Deum, ciuitati nostre Budiffin ac Burgensibus inibi commorantibus, ab omni forensi thelonio tam in ciuitate quam extra ciuitatem dedimus perpetuam libertatem, ita quod nec nostri Advocati, Monetarii aut aliquis ex parte nostra ibidem recipere debeat aliquod forense thelo-